
DESPIECES DEL SERVICIO TÉCNICO

LAVADO DE VAJILLA - DISHWASHING LAVAGE DE VAISSELLE

FI-48

FI-64

FI-64 W

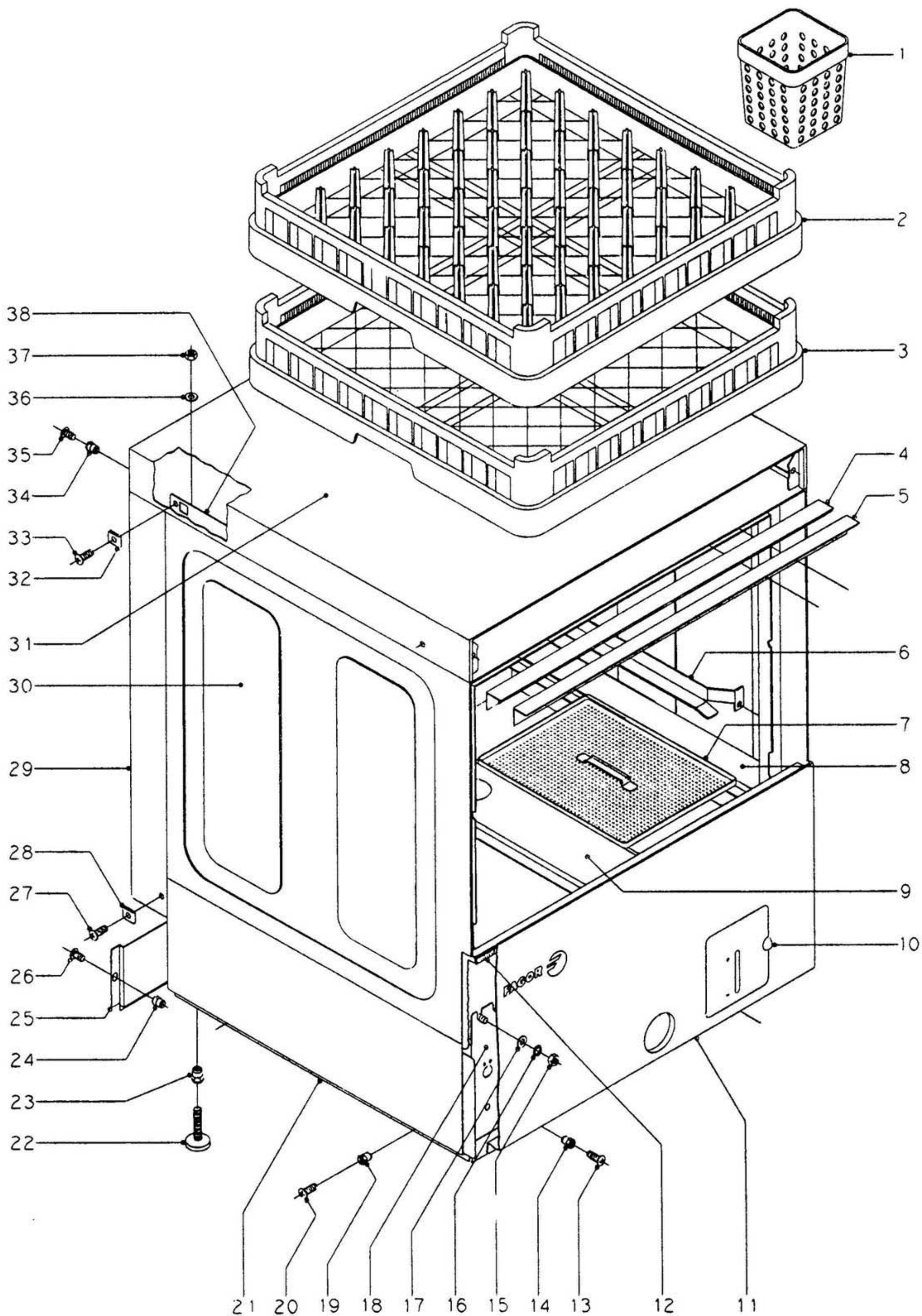
FI-64 B

JULIO, 1999

FAGOR

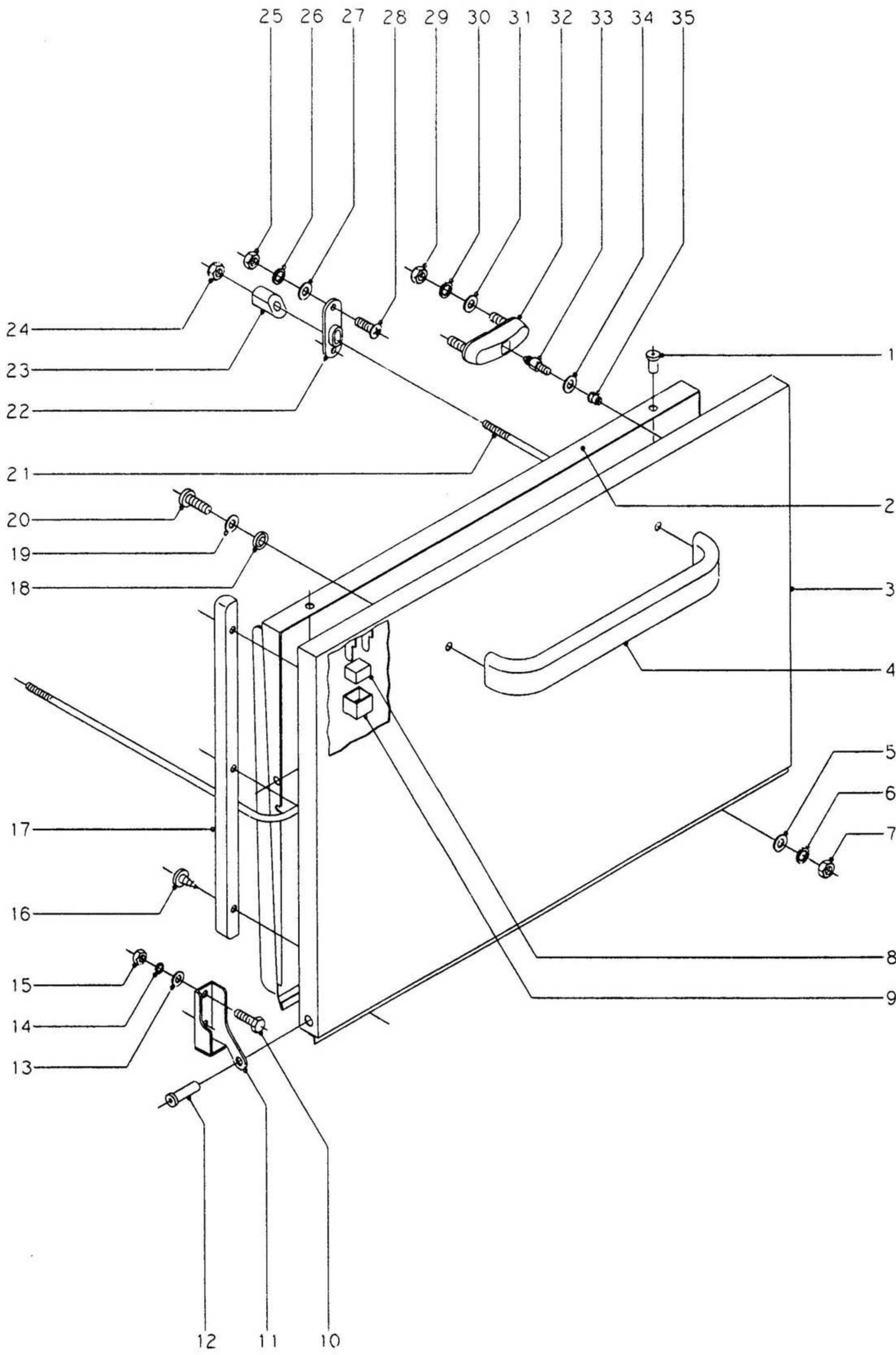


Fagor Industrial, S. Coop.



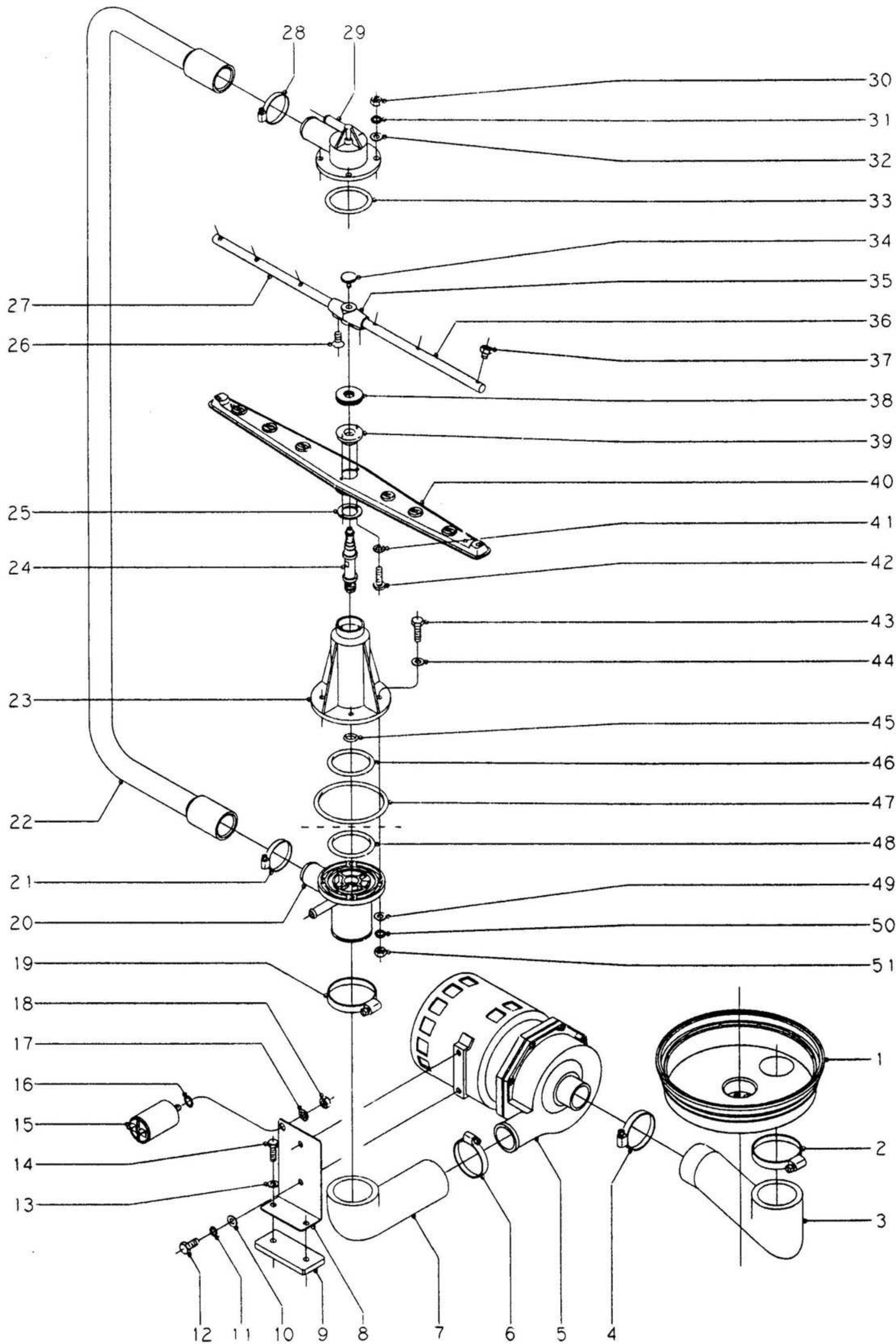
CONCEPTO: MUEBLE EXTERIOR SUJET: MEUBLE EXTERIEUR CONCEPT: EXTERNAL CABINET					LAMINA N° VUEN° ILUSTR. N.		PLANON° PLAN N° DRAWING N.		PAGINA N° PAGE N° PAGE N.		
APARATO - APPAREIL - APPLIANCE: LAVAVAJILLAS - LAVEVAISSELLES - DISH WASING MACHINE					MODELO Y CANTIDAD - MOD. ET QUANT. - MOD. & QUANT.						OBSERVACIONES
N°	CODIGO	DENOMINACION	DENOMINATION	DESCRIPTION	FI-48	FI-48B	FI-64	FI-64B			
1	Z655314	Cestillo cubiertos	Panier	Basket	4	4	4	4			Amarre soportes bandejas Amarre soportes bandejas FI-64 W
2	Z655302	Cestillo platos CP-16/18	Panier	Basket	1	1	1	1			
3	Z655301	Cestillo base CT-10	Panier	Basket	1	1	1	1			
4	Z200315	Perfil caja	Profil	Profile	1	1	1	1			
5	Z200309	Escuadra sujeción perfil	Equerre fixation profil	Fastening plate	1	1	1	1			
6	Z200305	Guía cestillo derecha	Guide panier droite	Right basket guide	1	1	1	1			
s/n	Z200306	Guía cestillo izquierda	Guide panier gauche	Left basket guide	1	1	1	1			
s/n	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	4	4	4	4			
s/n	Q162040	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	4	4	4	4			
7	Z210801	Bandeja filtro	Plateau filtre	Filter tray	4	4	4	4			
8	Z210805	Soporte derecho bandejas	Support droit de plateaux	Right support for trays	1	1	1	1			
s/n	Z210806	Soporte izquierdo bandejas	Support gauche de plateaux	Left support for trays	1	1	1	1			
9	Z210804	Soporte central bandejas	Support central de plateaux	Central support for trays	1	1	1	1			
s/n	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	8	8	8	8			
s/n	Q162040	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	8	8	8	8			
10	Z218424	Puerta depósito completa	Porte complète pour dépôt	Door for tank	1	1	1	1			
s/n	Z212906	Eje puerta	Axe de porte	Door axle	1	1	1	1			
s/n	Q372001	Pasador de aletas 2x15	Goupille 2x15	Pin 2x15	2	2	2	2			
11	Z212911	Panel frontal	Panneau frontal	Front panel	1	-	1	-			FI-64 W
11	Z218611	Panel frontal	Panneau frontal	Front panel	-	1	-	1			
12	Z200313	Perfil goma esponjosa	Profil mousseux	Spongy profile	1	1	1	1			
13	Q152004	Tornillo aplastado M.5x13	Vis M.5x13	Bolt M.5x13	2	2	2	2			
14	Q221342	Remache exagonal M.5	Rivet M.5	Rivet M.5	2	2	2	2			
15	Q162040	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	8	8	8	8			
16	Q262040	Arandela muelle A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	8	8	8	8			
17	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	8	8	8	8			
18	Z200101	Armazón completo	Châssis	Complete frame	1	1	1	1			
19	Q221342	Remache exagonal M.5	Rivet M.5	Rivet M.5	4	4	4	4			
20	Q152004	Tornillo aplastado M.5x13	Vis M.5x13	Bolt M.5x13	4	4	4	4			
21	Z202903	Panel lateral izquierdo	Panneau lateral gauche	Side left panel	1	1	1	1			
s/n	Z202902	Panel lateral derecho	Panneau lateral droit	Side right panel	1	1	1	1			

[illegible]

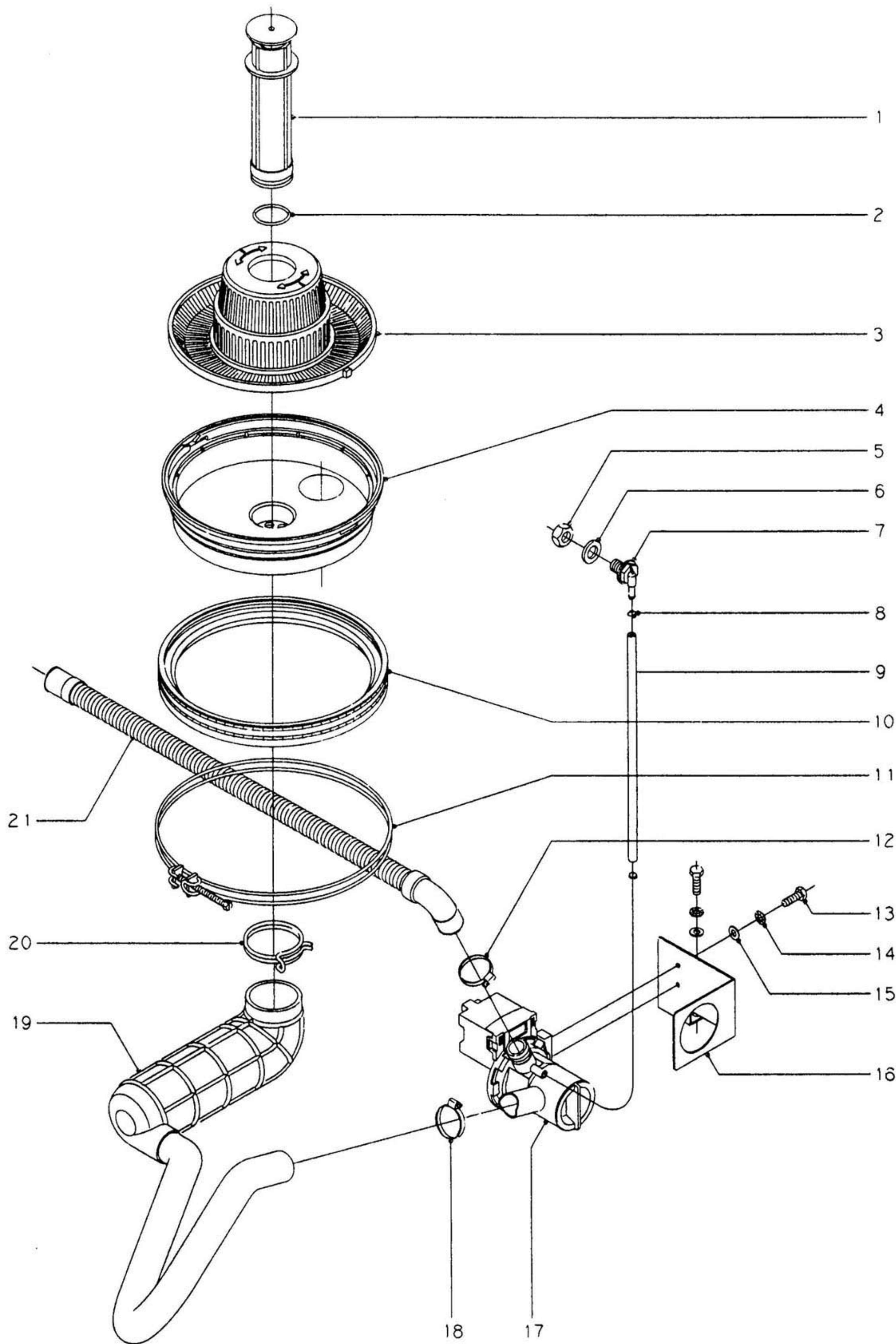


CONCEPTO: PUERTA SUJET: PORTE CONCEPT: DOOR					LAMINA N° VUE N° ILUSTR. N. 2			PLANON° PLAN N° DRAWING N. C-468			PAGINA N° PAGEN° PAGEN. 5	
APARATO - APPAREIL - APPLIANCE: LAVAVAJILLAS - LAVEVAISSELLES - DISH WASING MACHINE					MODELO Y CANTIDAD - MOD. ET QUANT. - MOD. & QUANT.						OBSERVACIONES	
N°	CODIGO	DENOMINACION	DENOMINATION	DESCRIPTION	FI-48	FI-48B	FI-64	FI-64B				
1	Q412000	Remache tubular Ø 4x8	Rivet Ø 4x8	Rivet Ø 4x8	4	4	4	4			FI-64 W	
2	Z200545	Contrapuerta soldada	Contreporte	Inner panel for door	1	1	1	1				
3	Z200541	Puerta soldada	Panneau de porte	External panel for door	1	1	1	1				
4	Z650531	Asa puerta	Poignée	Door handle	1	1	1	1				
5	Q232030	Arandela plana A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	2	2	2	2				
6	Q262030	Arandela muelle A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	2	2	2	2				
7	Q162030	Tuerca exagonal M.5	Ecrou M.5	Nut M.5	2	2	2	2				
8	Z200506	Imán	Aimant	Magnet	1	1	1	1				
9	Z200507	Protector imán	Protection d'aimant	Magnet protection	1	1	1	1				
10	Q012042	Tornillo exagonal M.6x15	Vis M.6x15	Bolt M.6x15	4	4	4	4				
11	Z400514	Bisagra izquierda	Charnière gauche	Left hinge	1	1	1	1				
s/n	Z400515	Bisagra derecha	Charnière droite	Right hinge	1	1	1	1				
12	Z400516	Eje puerta	Axe de porte	Axle of door	2	2	2	2				
13	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	4	4	4	4				
14	Q262040	Arandela muelle A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	4	4	4	4				
15	Q162040	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	4	4	4	4				
16	Q152005	Tornillo alomado 4,2x13	Vis 4,2x13	Bolt 4,2x13	6	6	6	6				
17	Z200524	Macropuerta	Cadre de porte	Frame of door	2	2	2	2				
18	Q308002	Arandela dubo A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	2	2	2	2				
19	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	2	2	2	2				
20	Q062041	Tornillo alomado M.6x10	Vis M.6x10	Bolt M.6x10	2	2	2	2				
21	Z200521	Varilla tensor	Baguette	Rod	1	1	1	1				
22	Z200310	Soporte tensor	Support	Support	2	2	2	2				
23	Z200522	Tensor de puerta	Tendeur de porte	Tightener	2	2	2	2				
24	Q222012	Tuerca autoblocante M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	2	2	2	2				
25	Q162030	Tuerca exagonal M.5	Ecrou M.5	Nut M.5	4	4	4	4				
26	Q262030	Arandela muelle A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	4	4	4	4				
27	Q232030	Arandela plana A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	4	4	4	4				
28	Q152004	Tornillo aplastado M.5x13	Vis M.5x13	Bolt M.5x13	4	4	4	4				
29	Q162040	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	4	4	4	4				
30	Q262040	Arandela muelle A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	4	4	4	4				

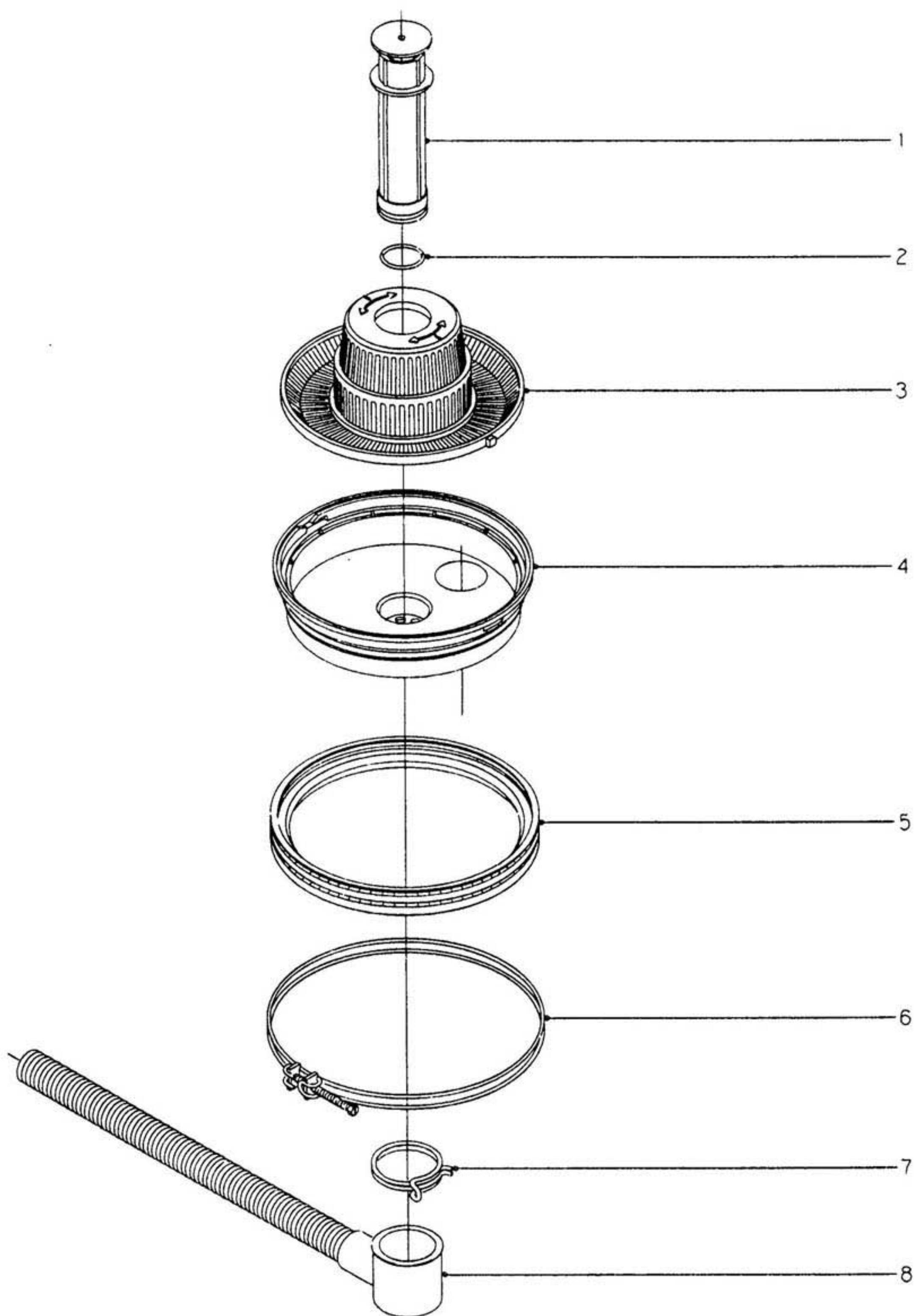
[illegible]



CONCEPTO: PARTE FUNCIONAL DE LAVADO SUJET: SYSTEME DE LAVAGE CONCEPT: WASHING SYSTEM					LAMINA N° VUEN° ILUSTR. N.		3		PLANON° PLAN N° DRAWING N.		C-469		PAGINA N° PAGEN° PAGEN.		8	
APARATO - APPAREIL - APPLIANCE: LAVAVAJILLAS - LAVEVAISSELLES - DISH WASING MACHINE					MODELO Y CANTIDAD - MOD. ET QUANT. - MOD. & QUANT.						OBSERVACIONES					
N°	CODIGO	DENOMINACION	DENOMINATION	DESCRIPTION	FI-48	FI-48B	FI-64	FI-64B								
1	Z200906	Cubeta	Cuve	Tank	1	1	1	1								
2	Q881324	Abrazadera 50-70	Collier 50-70	Worm clamp 50-70	1	1	1	1								
3	Z200904	Codo aspiración	Coude aspiration	Suction elbow	1	1	1	1								
4	Q881307	Abrazadera 40-60	Collier 40-60	Worm clamp 40-60	1	1	1	1								
5	Z201011	Bomba de lavado (230V 50Hz)	Pompe de lavage (230V 50Hz)	Washing pump (230V 50Hz)	1	1	1	1								
5	Z203511	Bomba de lavado (230V 60Hz)	Pompe de lavage (230V 60Hz)	Washing pump (230V 60Hz)	1	1	1	1								
s/n	Z201081	Conjunto junta y retén	Ensemble joint-bagued'étanchei.	Joint-retainer	1	1	1	1								
s/n	Z201082	Turbina 50 Hz. (Ø 88 mm)	Turbine 50 Hz. (Ø 88 mm)	Turbine 50 Hz. (Ø 88 mm)	1	1	1	1								
s/n	Z203571	Turbina 60 Hz. (Ø 77 mm)	Turbine 60 Hz. (Ø 77 mm)	Turbine 60 Hz. (Ø 77 mm)	1	1	1	1								
6	Q881307	Abrazadera 40-60	Collier 40-60	Worm clamp 40-60	1	1	1	1								
7	Z200905	Codo impulsión	Coude d'impulsion	Impulsion elbow	1	1	1	1								
8	Z201002	Soporte motobomba	Support de pompe	Pump support	1	1	1	1								
9	Z201003	Base bomba lavado	Base de pompe	Pump base	1	1	1	1								
10	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	2	2	2	2								
11	Q262040	Arandela muelle A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	2	2	2	2								
12	Q012041	Tornillo exagonal M.6x10	Vis M.6x10	Bolt M.6x10	2	2	2	2								
13	Q232030	Arandela plana A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	2	2	2	2								
14	Q012033	Tornillo exagonal M.5x20	Vis M.5x20	Bolt M.5x20	2	2	2	2								
15	V321300	Condensador 10 uF	Condensateur	Condenser	1	1	1	1								
16	Q307048	Junta tórica	Joint	Joint	1	1	1	1								
17	Q242050	Arandela abanico A.8	Rondelle A.8	Washer A.8	1	1	1	1								
18	Q162050	Tuerca exagonal M.8	Ecrou M.8	Nut M.8	1	1	1	1								
19	Q881324	Abrazadera 50-70	Collier 50-70	Worm clamp 50-70	1	1	1	1								
20	Z200703	Pasamuros	Passe-murs	Support	1	1	1	1								
21	Q881305	Abrazadera 25-40	Collier 25-40	Worm clamp 25-40	1	1	1	1								
22	Z200706	Arbol de lavado	Conduite de lavage	Washing conduit	1	1	1	1								
23	Z200701	Soporte distribuidor inferior	Support	Support	1	1	1	1								
24	Z200704	Eje central	Axe	Axle	2	2	2	2								
25	Z650711	Amarre enganche distribuidor	Rondelle de fixation	Fastening washer	2	2	2	2								
26	Q152024	Tornillo avellanado M.4x8	Vis M.4x8	Bolt M.4x8	4	4	4	4								
27	Z201902	Rama aclarado izquierda	Branche de rinçage gauche	Left rinsing branch	2	2	2	2								



[illegible]



Nº plano
C-471

Firma
[Signature]

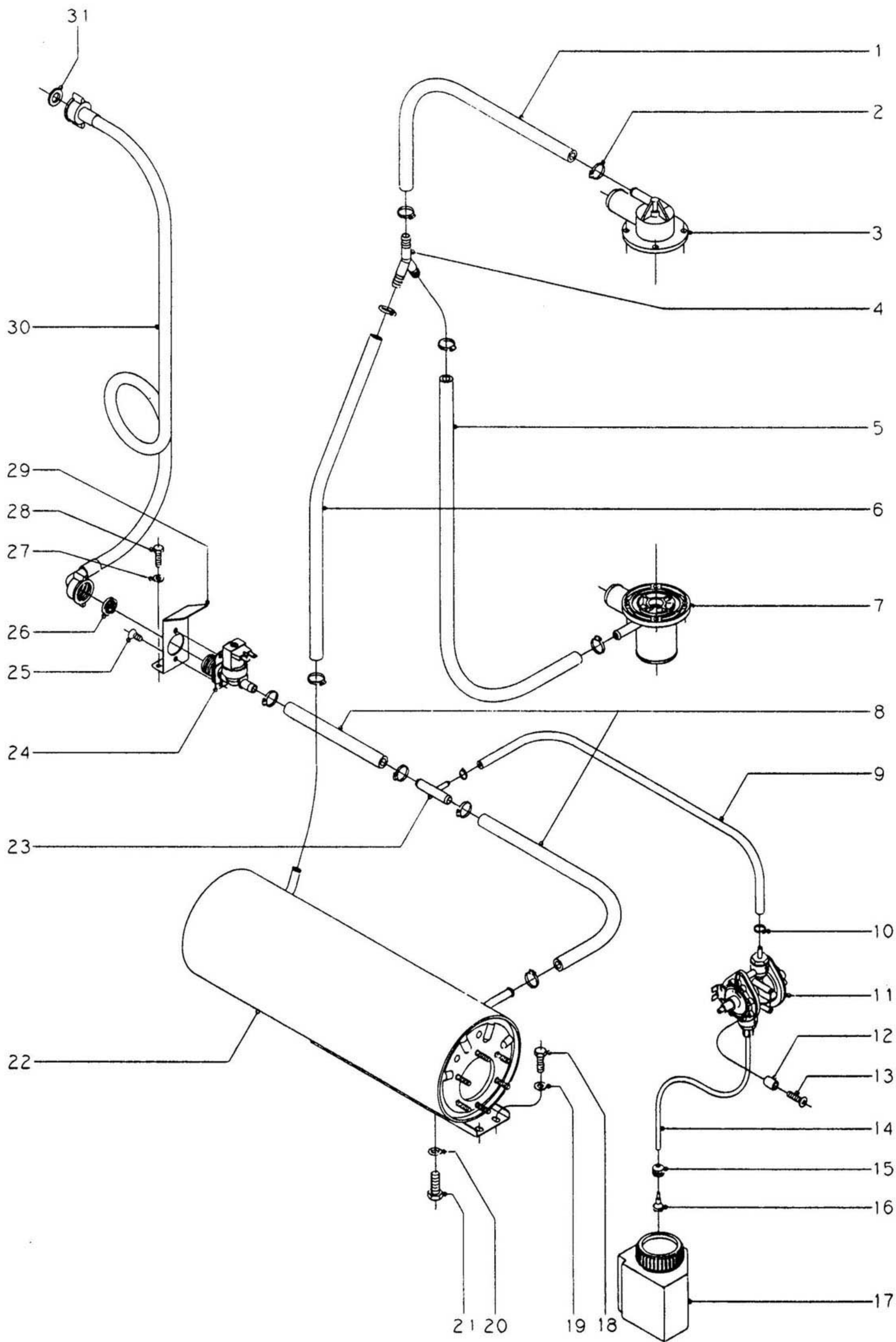
Fecha
7-97

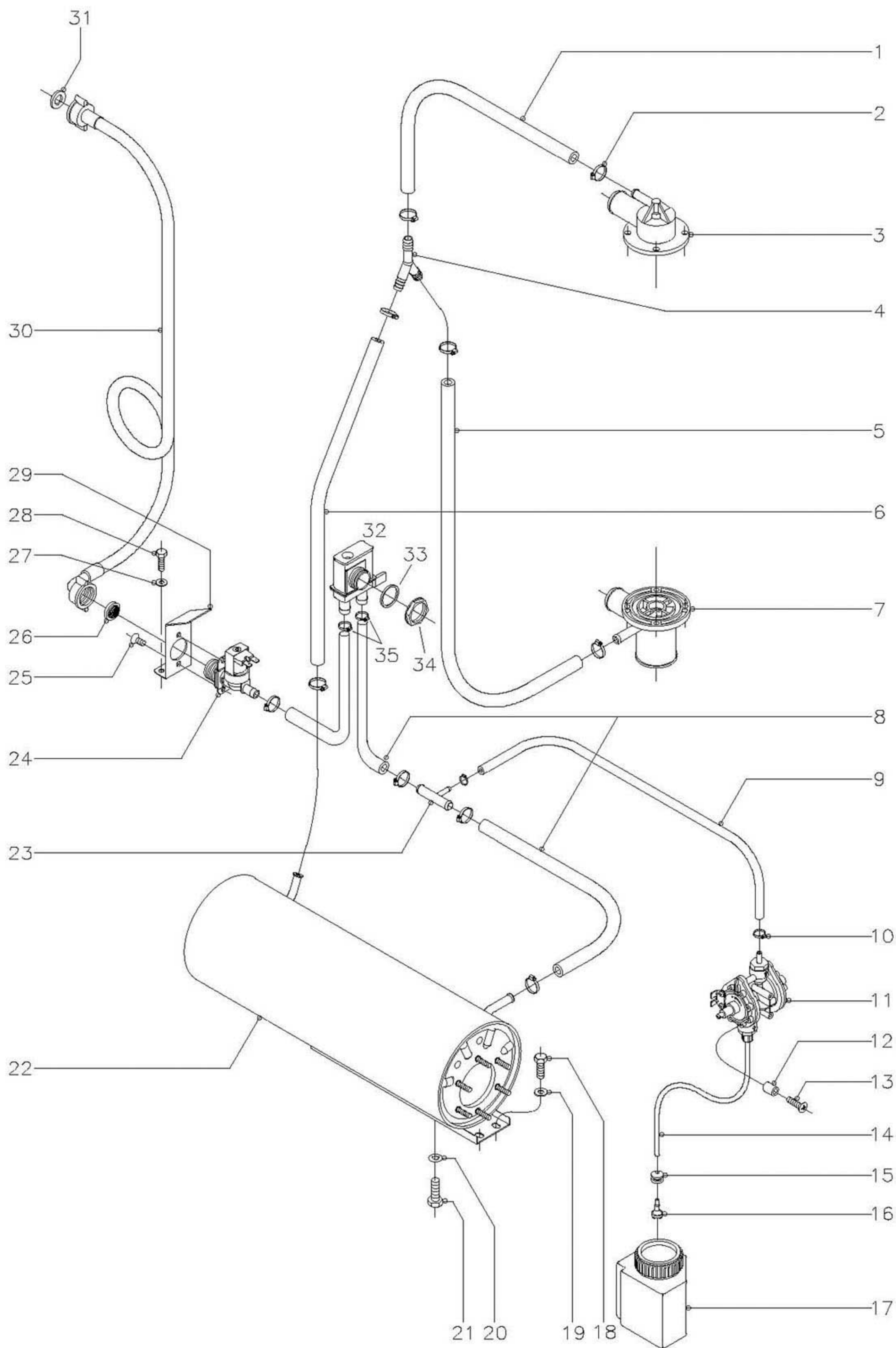
Aparato
LAVAVAJILLAS FI-48.FI-64

Lamina
5

Fagor Industrial S.Coop **FAGOR**
Oñate

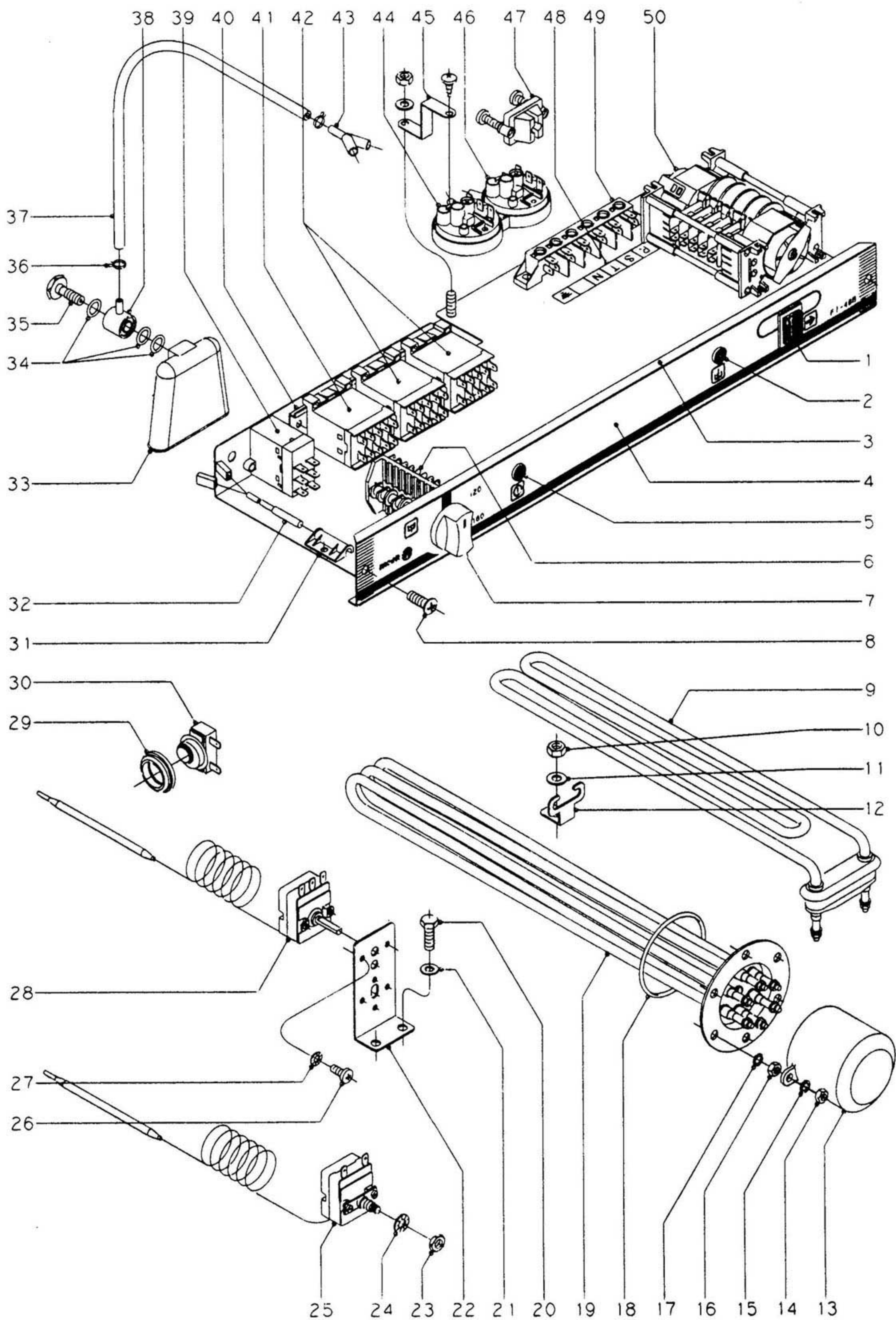
[illegible]





CONCEPTO: PARTE FUNCIONAL DEL ACLARADO SUJET: SYSTEME DE RINÇAGE CONCEPT: RINSING SYSTEM					LAMINA N° VUE N° ILUSTR. N.		6		PLANON° PLAN N° DRAWING N.		C-472		PAGINA N° PAGEN° PAGEN.		15	
APARATO - APPAREIL - APPLIANCE: LAVAVAJILLAS - LAVEVAISSELLES - DISH WASING MACHINE					MODELO Y CANTIDAD - MOD. ET QUANT. - MOD. & QUANT.						OBSERVACIONES					
N°	CODIGO	DENOMINACION	DENOMINATION	DESCRIPTION	FI-48	FI-48B	FI-64	FI-64B								
1	Z201105	Tubo de goma Ø10xØ17x360	Tube caoutchouc Ø10xØ17x360	Rubbertube Ø10xØ17x360	1	1	1	1								
2	Q881302	Abrazadera 12-20	Collier 12-20	Worm clamp 12-20	10	10	10	10								
3	Z200707	Soporte distribuidor superior	Support distributeur superieur	Upper distributor support	1	1	1	1								
4	Z201106	Racord en Y	Raccord en Y	Union Y	1	1	1	1								
5	Z201103	Tubo de goma Ø10xØ17x780	Tube caoutchouc Ø10xØ17x780	Rubbertube Ø10xØ17x780	1	1	1	1								
6	Z201104	Tubo de goma Ø10xØ17x560	Tube caoutchouc Ø10xØ17x560	Rubbertube Ø10xØ17x560	1	1	1	1								
7	Z200703	Pasamuros	Passe-murs	Cross part	1	1	1	1								
8	Z201102	Tubo de goma Ø10xØ17x80	Tube caoutchouc Ø10xØ17x80	Rubbertube Ø10xØ17x80	2	-	2	-								
8	Z221101	Tubo de goma Ø10xØ17x220	Tube caoutchouc Ø10xØ17x220	Rubbertube Ø10xØ17x220	-	2	-	2								
9	Z201109	Tubotermaprés Ø5xØ10,5x450	Tube caoutchouc Ø5xØ10,5x450	Rubbertube Ø5xØ10,5x450	1	1	1	1								
10	Q881308	Abrazadera 8-14	Collier 8-14	Worm clamp 8-14	2	2	2	2								
11	Z651123	Dosificador tensoactivo	Dosseur liquide tensio-actif	Doser of capillary activator	1	1	1	1								
12	Z2303007	Casquillo	Douille	Collar	2	2	2	2								
13	Q041324	Tornillo avellanado M.4x25	Vis 4x25	Bolt 4x25	2	2	2	2								
14	Z201110	Conducto tensoactivo Ø4xØ6x500	Conduit liq.tens.Ø4xØ6x500	Capil.activ.ductØ4xØ6x500	1	1	1	1								
15	N023064	Pasamuros Ø 6xØ13	Passe-murs Ø 6xØ13	Cross part Ø 6xØ13	1	1	1	1								
16	Z601153	Filtro aspiración tensoactivo	Filtre	Filter	1	1	1	1								
17	Z211101	Depósito tensoact.	Depôt d'adoucisneur	Tank for capillary activator	1	1	1	1								
18	Q012031	Tornillo exagonal M.5x10	Vis M.5x10	Bolt M.5x10	2	2	2	2								
19	Q232030	Arandela plana A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	2	2	2	2								
20	Q307048	Junta tórica Ø9,12xØ16,18x3,53	Joint Ø9,12xØ16,18x3,53	Joint Ø9,12xØ16,18x3,53	1	1	1	1								
21	Q012063	Tornillo exagonal M.10x20	Vis M.10x20	Bolt M.10x20	1	1	1	1								
22	Z201701	Cuerpo calderín	Corps chaudière	Boiler body	1	1	1	1								
23	Z601157	Toma presión	Prise de pression	Pressure tap	1	1	1	1								
24	Z701135	Electroválvula entrada agua	Electrovanne entrée eau	Electric valve for water entry	1	1	1	1								
25	Q152024	Tornillo avellanado M.4x8	Vis M.4x8	Bolt M.4x8	2	2	2	2								
26	Z701132	Filtro junta	Filtre	Filter	1	1	1	1								
27	Q232030	Arandela plana A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	2	-	2	-								
28	Q012031	Tornillo exagonal M.5x10	Vis M.5x10	Bolt M.5x10	2	-	2	-								
29	Z201101	Escuadra amarre electroválvula	Equerre fixation electrovanne	Electric valve fastening frame	1	-	1	-								
30	Z602121	Manguera entrada agua	Entrée d'eau	Pipe	1	1	1	1								
31	Q307031	Arandela junta	Rondelle	Washer	1	1	1	1								

[illegible]



Nº plano
C-473

Firma
[Signature]

Fecha
7-97

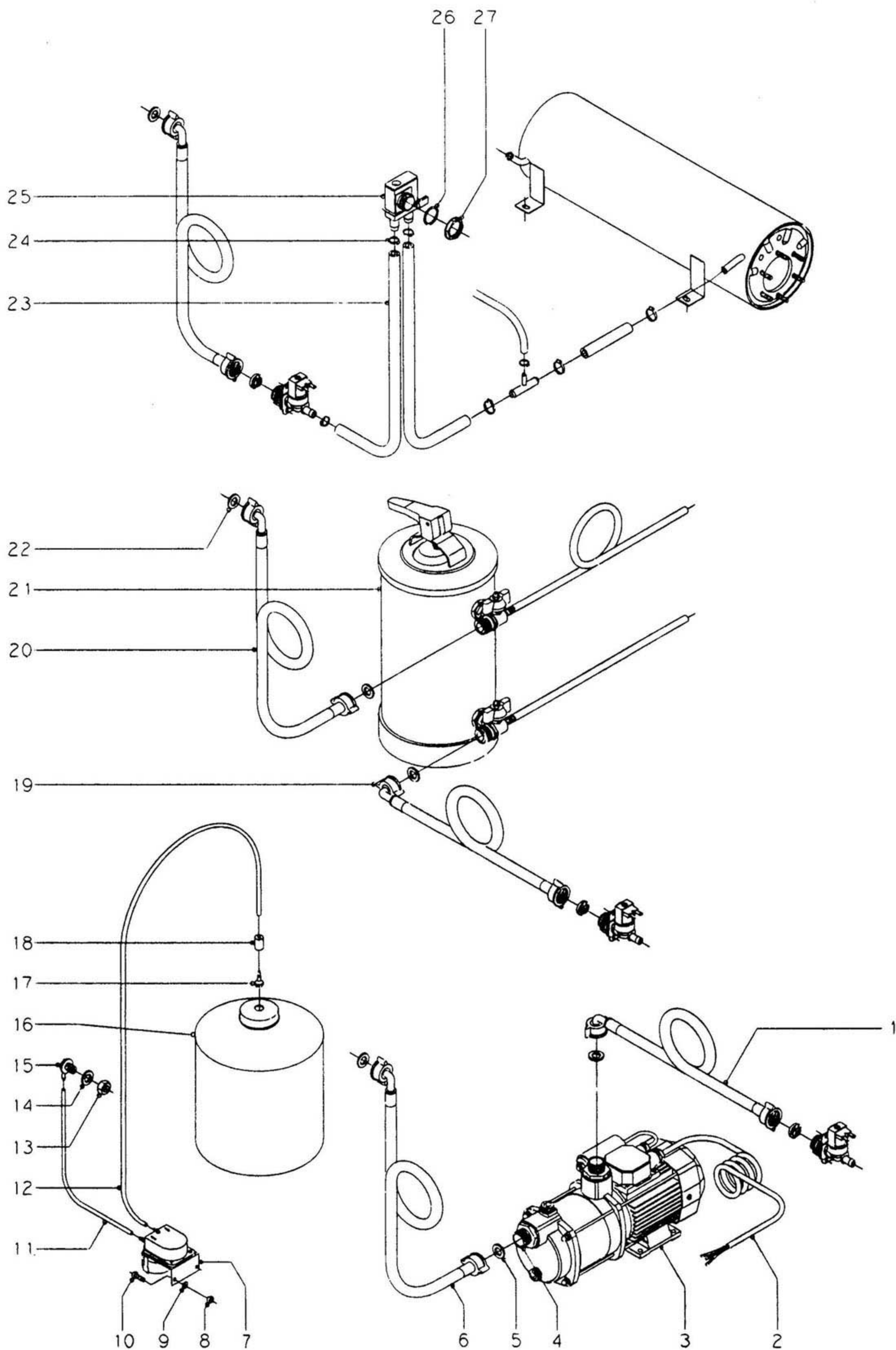
Aprobado
LAVAVAJILLAS 48, 48B, 64, 64B

Laminado
7

Fagor Industrial S. Coop. **FAGOR**
Onote

CONCEPTO: PARTE FUNCIONAL ELECTRICA SUJET: SYSTEME ELECTRIQUE CONCEPT: ELECTRICAL SYSTEM					LAMINA N° VUEN° ILUSTR. N.		PLANON° PLAN N° DRAWING N.		PAGINA N° PAGEN° PAGEN.		
APARATO - APPAREIL - APPLIANCE: LAVAVAJILLAS - LAVEVAISSELLES - DISH WASING MACHINE					MODELO Y CANTIDAD - MOD. ET QUANT. - MOD. & QUANT.						OBSERVACIONES
N°	CODIGO	DENOMINACION	DENOMINATION	DESCRIPTION	FI-48	FI-48B	FI-64	FI-64B			
1	Z213033	Pulsador de marcha	Bouton de "start"	Start switch	1	1	1	1			FI-64 W
2	Z203004	Piloto verde	Témoin vert	Green lamp	1	1	1	1			
3	Z212909	Frente extraíble	Front	Front	1	1	1	1			
4	Z212910	Embellecador adhesivo	Plaque adhesive	Adhesive plate	1	-	-	-			
4	Z222902	Embellecador adhesivo	Plaque adhesive	Adhesive plate	-	1	-	-			
4	Z242901	Embellecador adhesivo	Plaque adhesive	Adhesive plate	-	-	1	-			
4	Z258501	Embellecador adhesivo	Plaque adhesive	Adhesive plate	-	-	-	1			
5	Z203005	Piloto ámbar	Témoin ambar	Lamp ambar	1	1	1	1			
6	Z213003	Conmutador de funciones	Conmutateur de fonctions	Main switch	1	-	1	-			
6	Z223001	Conmutador de funciones	Conmutateur de fonctions	Main switch	-	1	-	1			
7	Z214902	Botón de mando	Bouton de commutateur	Knob	1	1	1	1			FI-64 W
8	Q152004	Tornillo aplastado M.5x13	Vis M.5x13	Bolt M.5x13	2	2	2	2			
9	Z203601	Resistencia tanque	Résistance cuve	Tank heating element	1	1	1	1			
10	Q162040	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	1	1	1	1			
11	Q232040	Arandela plana A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	1	1	1	1			
12	Z603602	Soporte resistencia tanque	Support résistance cuve	Tank heating element support	1	1	1	1			
13	Z651731	Caperuza resistencia calderin	Chapeau résistance chaudière	Boiler resistance hood	1	1	1	1			
14	Q163140	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	2	2	2	2			
15	Q262040	Arandela muelle A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	2	2	2	2			
16	Q163140	Tuerca exagonal M.6	Ecrou M.6	Nut M.6	6	6	6	6			
17	Q262040	Arandela muelle A.6	Rondelle A.6	Washer A.6	6	6	6	6			
18	Q307035	Junta tórica AN-36	Joint torique AN-36	O-ring seal AN-36	1	1	1	1			
19	Z201706	Resistencia calderin	Résistance chaudière	Boiler resistance	1	1	-	-			
19	Z241701	Resistencia calderin	Résistance chaudière	Boiler resistance	-	-	1	1			
20	Q012031	Tornillo exagonal M.5x10	Vis M.5x10	Bolt M.5x10	2	2	2	2			
21	Q232030	Arandela plana A.5	Rondelle A.5	Washer A.5	2	2	2	2			
22	Z203016	Soporte termostato	Support de thermostat	Thermostat support	1	1	1	1			
23	Q223022	Tuerca exagonal M.8x1	Ecrou M.8x1	Nut M.8x1	1	1	1	1			
24	Q242050	Arandela abanico A.8	Rondelle A.8	Washer A.8	1	1	1	1			
25	R343124	Termostato limitador	Thermost. de securité	Safety thermostat	1	1	1	1			
26	Q153111	Tornillo alomado M.4x8	Vis M.4x8	Bolt M.4x8	2	2	2	2			

[illegible]



N plano

C-466

Firma

[Signature]

Fecha

7-97

Aparato

ACCESORIOS LAVAVAJILLAS

Lamina

—

Fagor Industrial S.Coop.

Onote

FAGOR



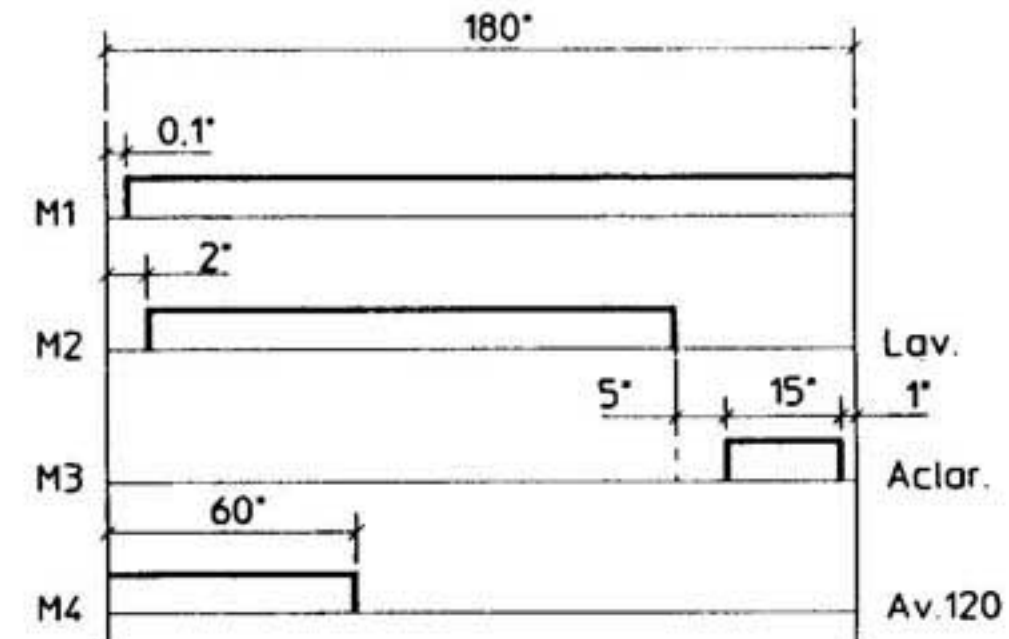
[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Mod.: FI-48, A480, KM-48



r = rojo-red-rouge
 m = marron-brown-marron
 g = gris-grey-gris
 n = negro-black-noir
 a = azul-blue-bleu
 b = blanco-white-blanc
 vi = violeta-violette-violet
 am = amarillo-yellow-jaune
 na = naranja-orange-orange
 rs = rosa-rose-pink
 ve = verde-green-vert
 am/ve = amarillo verde-yellow green-jaune vert

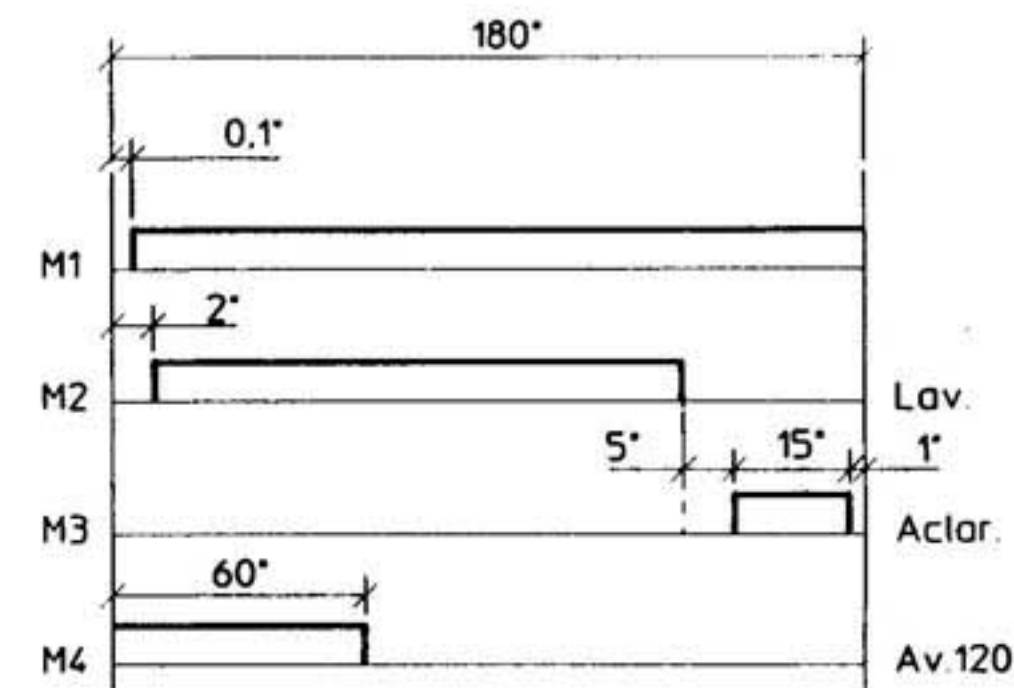
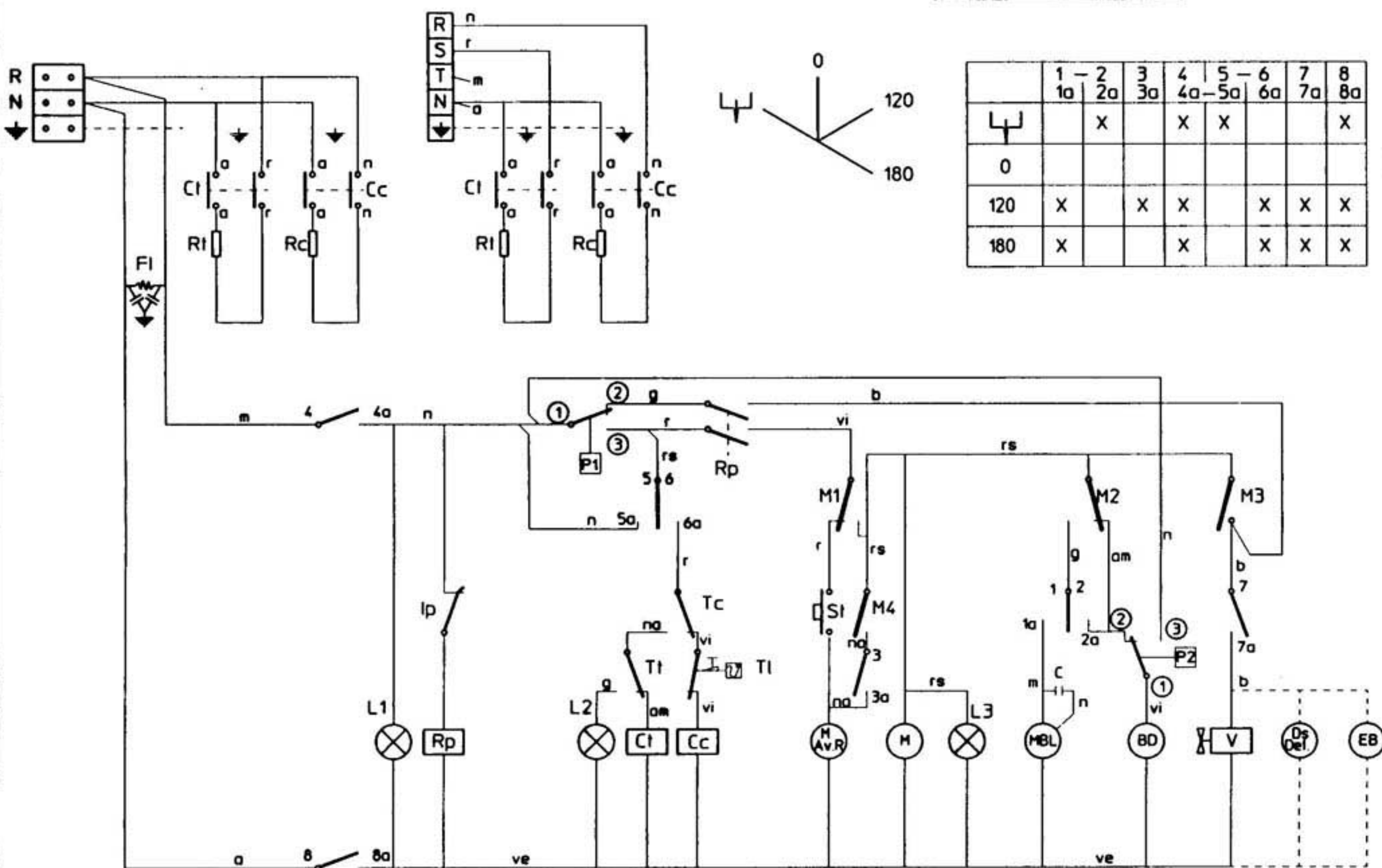
- Fondo del esquema: Color Blanco
- Grabaciones: Color Negro
- Dimensiones: 235x120
- N° Clasificación: Parte inferior dcha.

RI = Resistencia tanque
M.Av.R = Motor programador Avance Rápido
M = Motor programador
M1 = Micro programador marcha
M2 = Micro programador lavado
M3 = Micro programador aclarado
M4 = Micro programador Avance 120°
L3 = Lámpara de ciclo
MBL = Motobomba lavado
C = Condensador de motobomba
V = Válvula de llenado y aclarado
Ds Del = Dosificador de detergente (opcional)
EB = Electrobomba de presión (Opcional)

Esquema teorico adhesivo		Papel adhesivo		Z-213012			
Nº	Pieza	Cant	Material	Nº Clasificación	Acabado		
Nº	Modificación		Propuesta de	Fecha	Tolerancias generales		
					< 5 :		
					50-100:		
					5 - 25:		
					> 100:		
					25 - 50:		
					∞ :		
Firma		Fecha		FAGOR Mecanizada superficial			
Dibujado		S. N.				27-9-95	
Proyectado							
Comprobado							
Escala		LAVAVAJILLAS				Plano numero	
						HC-16499	
		Plano hau ez daiteke erabil ez berrizta gure baimentz gabe				Sustituye al N°	
						Sustituido por	

3N ~ 380 - 415 V

Mod.: FI-48 B, A480 B



CODIGO DE COLORES:

r = rojo-red-rouge
 m = marron-brown-marron
 g = gris-grey-gris
 n = negro-black-noir
 a = azul-blue-bleu
 b = blanco-white-blanc
 vi = violeta-violette-violet
 am = amarillo-yellow-jaune
 na = naranja-orange-orange
 rs = rosa-rose-pink
 ve = verde-green-vert
 am/ve = amarillo verde-yellow green-jaune vert

NOTAS.-

- Fondo del esquema: Color Blanco
- Grabaciones: Color Negro
- Dimensiones: 235x120
- N° Clasificación: Parte inferior dcha.

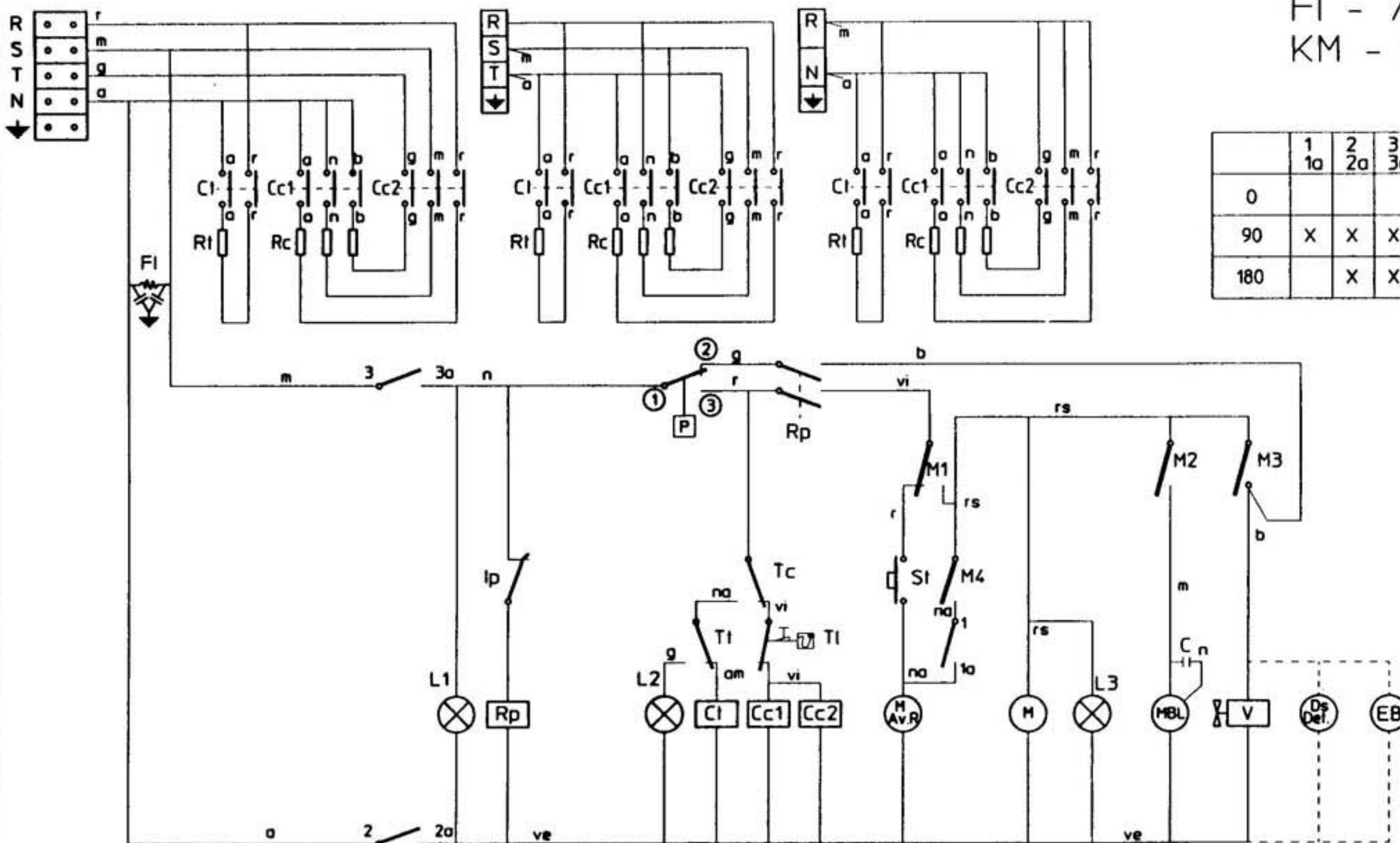
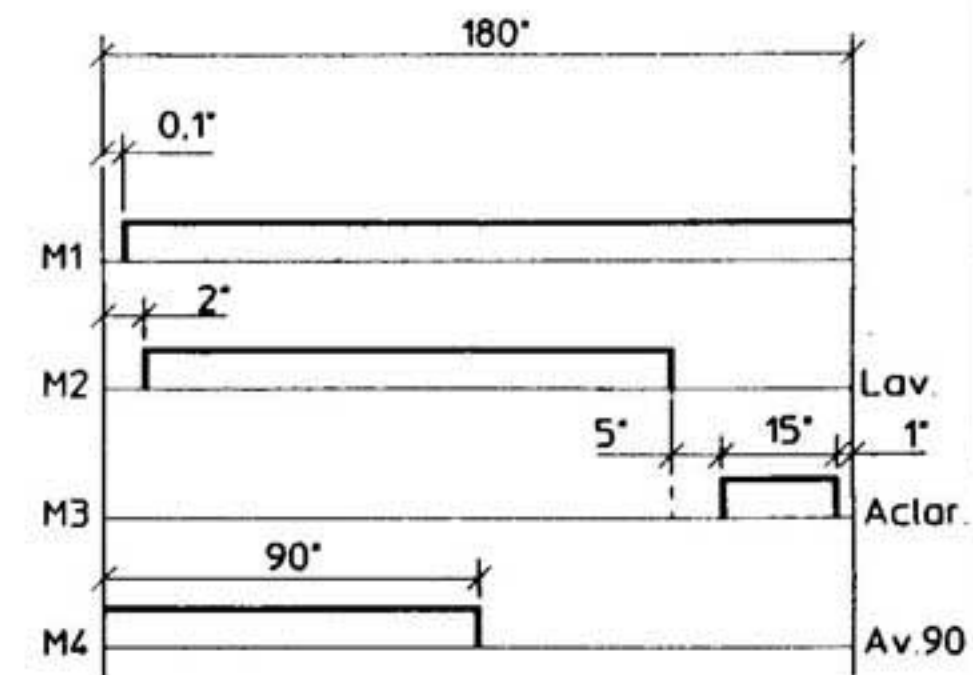
I_G = Interruptor General
 L1 = Lámpara de marcha
 Ip = Micro de puerta
 Rp = Relé puerta
 P1 = Presostato
 Tc = Termostato calderín
 Tl = Termostato tanque
 Tl = Termostato limitador de calderín
 Cc = Contactor calderín
 Cl = Contactor tanque
 L2 = Lámpara máquina preparada
 Rc = Resistencia calderín
 St = Pulsador de marcha
 Fi = Filtro de interferencias
 BD = Bomba de Desagüe

- RI = Resistencia Ianque
- M.Av.R = Motor programador Avance Rápido
- M = Motor programador
- M1 = Micro programador marcha
- M2 = Micro programador lavado
- M3 = Micro programador aclarado
- M4 = Micro programador Avance 120°
- L3 = Lámpara de ciclo
- MBL= Molobomba lavado
- C = Condensador de molobomba
- V = Válvula de llenado y aclarado
- Ds Del = Dosificador de detergente (opcional)
- P2 = Presostato de seguridad
- EB = Electrobomba de presión (Opcional)

Esquema teorico adhesivo		Papel adhesivo		Z-223012	
Nº	Pieza	Cont.	Material	Nº Clasificación	Acabado
Nº	Modificación		Propuesta de	Fecha	Tolerancias generales
					< 5 : 50-100: 5 - 25: > 100: 25 - 50: ∞ :
		Firma	Fecha	FAGOR  Fagor Industrial, Koop Elk. Mugatua	
Dibujado		S. N.	27-9-95		
Proyectado					
Comprobado					
Escala		LAVAVAJILLAS			Plano numero HC-16500
Plano hau ez daileke erabil ez berrizta gure baimeniz gabe					Sustituye al Nº Sustituido por

1N ~ 220 V./ 1N ~ 240V.

	1 1a	2 2a	3 3a
0			
90	X	X	X
180		X	X



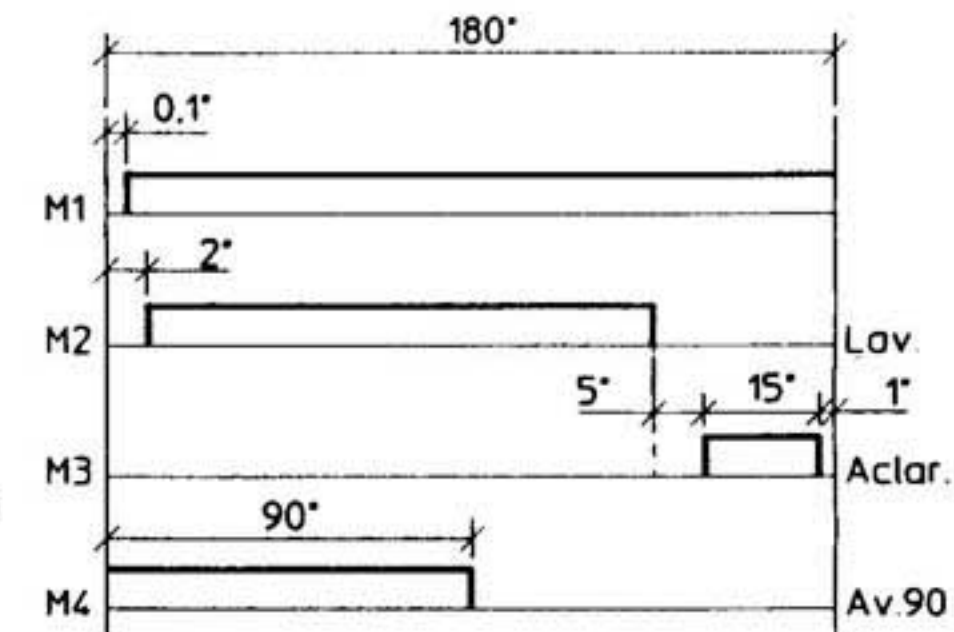
r = rojo-red-rouge
 m = marron-brown-marron
 g = gris-grey-gris
 n = negro-black-noir
 a = azul-blue-bleu
 b = blanco-white-blanc
 vi = violeta-violette-violet
 am = amarillo-yellow-jaune
 na = naranja-orange-orange
 rs = rosa-rose-pink
 ve = verde-green-vert
 am/ve = amarillo verde-yellow green-jaune vert

- Fondo del esquema: Color Blanco
- Grabaciones: Color Negro
- Dimensiones: 235x120
- N° Clasificación: Parte inferior dcha.

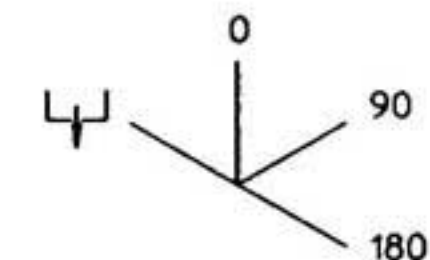
RI - Resistencia tanque
 M.Av.R - Motor programador Avance Rápido
 M - Motor programador
 M1 - Micro programador marcha
 M2 - Micro programador lavado
 M3 - Micro programador aclarado
 M4 - Micro programador Avance 90°
 L3 - Lámpara de ciclo
 MBL - Motobomba lavado
 C - Condensador de motobomba
 V - Válvula de llenado y aclarado
 Ds Del - Dosificador de detergente (opcional)
 EB - Electrobomba de presión (opcional)

Esquema teorico adhesivo		Papel adhesivo		Z-243009	
Nº	Pieza	Cont	Material	Nº Clasificación	Acabado
Nº	Modificación		Propuesta de	Fecha	Tolerancias generales
					< 5 : 5 - 25: 25 - 50: 50-100: > 100: OX :
		Firma	Fecha	FAGOR  Fagor Industrial, Koop Elk. Mugaia	
Dibujado		S. N.	28-9-95		
Proyectado					
Comprobado					
Escala		LAVAVAJILLAS			Plano numero
					HC-16501
Plano hau ez daiteke erabili ez berrizta gure baimeniz gabe					Sustituye al Nº
					Sustituido por

FI 64 B

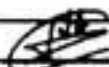


r = rojo-red-rouge
 m = marron-brown-marron
 g = gris-grey-gris
 n = negro-black-noir
 a = azul-blue-bleu
 b = blanco-white-blanc
 vi = violeta-violette-violet
 am = amarillo-yellow-jaune
 na = naranja-orange-orange
 rs = rosa-rose-pink
 ve = verde-green-vert
 am/ve = amarillo verde-yellow green-jaune vert



- Fondo del esquema: Color Blanco
- Grabaciones: Color Negro
- Dimensiones: 235x120
- N° Clasificación: Parte inferior dcha.

- R1** = Resistencia tanque
- M.Av.R** = Motor programador Avance Rápido
- M** = Motor programador
- M1** = Micro programador marcha
- M2** = Micro programador lavado
- M3** = Micro programador aclarado
- M4** = Micro programador Avance 90°
- L3** = Lámpara de ciclo
- MBL** = Motobomba lavada
- C** = Condensador de motobomba
- V** = Válvula de llenado y aclarado
- Ds Del** = Dosificador de detergente (opcional)
- P2** = Presostato de seguridad
- EB** = Electrobomba de presión (Opcional)

Esquema teorico adhesivo		Papel adhesivo		Z-253009	
Nº	Pieza	Cont	Material	Nº Clasificación	Acabado
Nº	Modificación		Propuesta de	Fecha	Tolerancias generales
					< 5 : 5 - 25: 25 - 50: 50-100: > 100: ∞ :
		Firma	Fecha	FAGOR  Mecanizado superficial	
Dibujado		S. N.	28-9-95		
Proyectado					
Comprobado					
Escala		LAVAVAJILLAS			Piano numero
					HC-16502
		Piano hau ez daiteke erabiltu ez berria gure baimeniz gabe			Sustituye al Nº
					Sustituido por